



Návod k obsluze

7905

2025-02-19

VÁŽENÁ ZÁKAZNICE, VÁŽENÝ ZÁKAZNÍKU,

těší nás, že jste se rozhodli pro tento kvalitní výrobek.

Váš čalouněný nábytek byl vyroben kvalifikovanými řemeslníky s maximální pečlivostí a podle nejvyšších standardů kvality. Moderní a ekologicky šetrné techniky výroby zaručují vysokou kvalitu tohoto kusu nábytku. Náš nábytek se vyrábí v souladu s mezinárodními kritérii kvality a normami. Použitelnost a zpracování každého kusu nábytku jsou před expedicí zkонтrolovány našimi vlastními, vysoko kvalifikovanými odborníky.

Přejeme Vám spoustu příjemných zážitků s Vaším novým kvalitním výrobkem!

PRO VAŠI VLASTNÍ BEZPEČNOST

Obecná upozornění

Dodržte následující zásadu: Nejprve si přečtěte tento návod a teprve poté začněte nábytek používat. Při předání výrobku jiným osobám do užívání je odkažte na tento návod.

Používání v souladu s určením

Nábytek je určen výhradně k sezení a ležení v soukromých vnitřních prostorech.

Nábytek není vhodný pro následující použití:

- trvalé místo ke spaní
- komerční sektor

Jakékoliv další, zde neuvedené použití je v rozporu s určením a může vést k věcným škodám nebo škodám na zdraví.

Podoba výstražných upozornění a vysvětlení značek

Zvláštní nebezpečí při manipulaci jsou v návodu znázorněna následovně:

Varovné upozornění je případně zobrazeno v zavřeném stavu. Kliknutím na varovné upozornění zobrazíte úplnou informaci. Signální slova "NEBEZPEČÍ" nebo "VAROVÁNÍ" signalizují možnou závažnost nebezpečí:

⚠ NEBEZPEČÍ!

„Nebezpečná situace, která může mít za následek vážné poranění nebo úmrtí, pokud jí není zabráněno!“

„Seznam pokynů k jednání pro eliminaci nebezpečí“

⚠ VAROVÁNÍ!

„Nebezpečná situace, která může mít za následek lehká poranění, pokud jí není zabráněno!“

„Seznam pokynů k jednání pro eliminaci nebezpečí“

❗ UPOZORNĚNÍ!

Škodlivá situace, která může vést k věcným škodám na výrobku nebo okolí, pokud jí není zabráněno!

ⓘ INFORMACE

Informace a pokyny k Vašemu výrobku.

Obecná ohrožení

- Hrozí nebezpečí poranění pro děti a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi a s nedostatkem zkušeností a vědomostí. Nepouštějte tyto osoby k nábytku bez dozoru.
- Vzhledem ke hmotnosti nábytku může dojít k přivření a k nadměrnému namáhání. Při všech záměrech s nábytkem je třeba zohlednit jeho velikost a hmotnost.
- Při používání nábytku dávejte pozor na jiné osoby (zejména děti).

Mechanická ohrožení

- Nedotýkejte se kování během provádění funkce nábytku.
- Nesahejte do oblasti přestavení funkce nábytku.
- Nesedejte si na vztyčené nebo vyklopené funkce nábytku.

Ohrožení elektrickým proudem

Pokud je nábytek vybaven elektrickými funkcemi, musí být dodržována následující obecná pravidla pro zachování bezpečnosti:

⚠ NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem způsobeného elektrickými součástmi!

- Práce na elektrických součástech smí být prováděny pouze v bezproudovém stavu.
 - Práce na elektrických součástech smí být prováděny pouze kvalifikovaným elektrikářem.
 - Nedotýkejte se elektrických součástí mokrýma rukama.
 - Nedotýkejte se poškozených elektrických součástí, ale ihned je odpojte od elektrické sítě.
 - Vlhké elektrické součásti nikdy nepřipojujte k elektrické síti.
-
- Kabely nezalamujte ani neveděte přes ostré hrany.
 - Nábytek připojujte pouze k domovním zásuvkám (střídavý proud 230 V).
 - V případě bouřky vytáhněte síťovou zástrčku.
 - Vyhnete se jakémukoliv druhu přetížení a blokování.
 - Varianta s akumulátorem: Vyhnete se úplnému vybití.

PŘEHLED VÝROBKŮ

INFORMACE

Tento návod k obsluze může popisovat funkce, kterými není Váš nábytek vybaven.

INFORMACE

V tomto návodu k obsluze jsou popsány varianty výrobku a příslušenství. Informace o Vaší variantě výrobku a příslušenství najdete v objednávce, resp. dodacím listu.

UPOZORNĚNÍ!

Nebezpečí poškození!

Max. nosnost jedné sedací jednotky je 120 kg. Nadměrné zatížení může způsobit poruchu funkce.

Funkce dvojlehátka

Funkční loketní opěrka

Úložný prostor

Funkce klouzání

Relaxační funkce – motorizovaná

PŘEPRAVA A INSTALACE

Volba stanoviště

⚠ UPOZORNĚNÍ!

Nebezpečí poškození!

Udržujte vzdálenost cca 30 cm od stěn, zdrojů tepla a dalších překážek, aby ste:

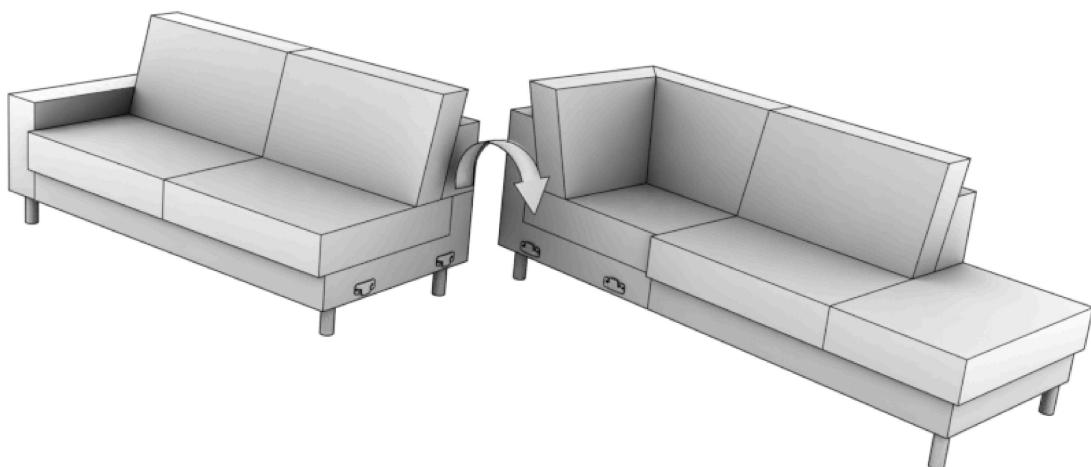
- zabránili poškození.
- zabránili tvorbě plísně (vnější stěny).

Spojování prvků

Postavte jednotlivé prvky nábytku na určené stanoviště. Jednotlivé části se zavěsí pomocí spojovacích prvků umístěných na boční straně a vzájemně spojí.

i INFORMACE

Se sedací soupravou pohybujte pouze tehdy, pokud nejsou jednotlivé části spojené!



UVEDENÍ DO PROVOZU

Pro nábytek s elektrickými funkcemi

⚠ NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí přívření a úrazu elektrickým proudem při uvádění nábytku do provozu!

Nebezpečí přívření pohyblivými díly.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem způsobeného vlhkými nebo poškozenými elektrickými součástmi.

- Nesahejte do závěsů nebo kování.
- Práce na elektrických součástech smí být prováděny pouze v bezproudovém stavu.
- Poškozené elektrické součásti nikdy nepřipojujte k elektrické síti.
- Elektrické součásti musí být suché.

❗ UPOZORNĚNÍ!

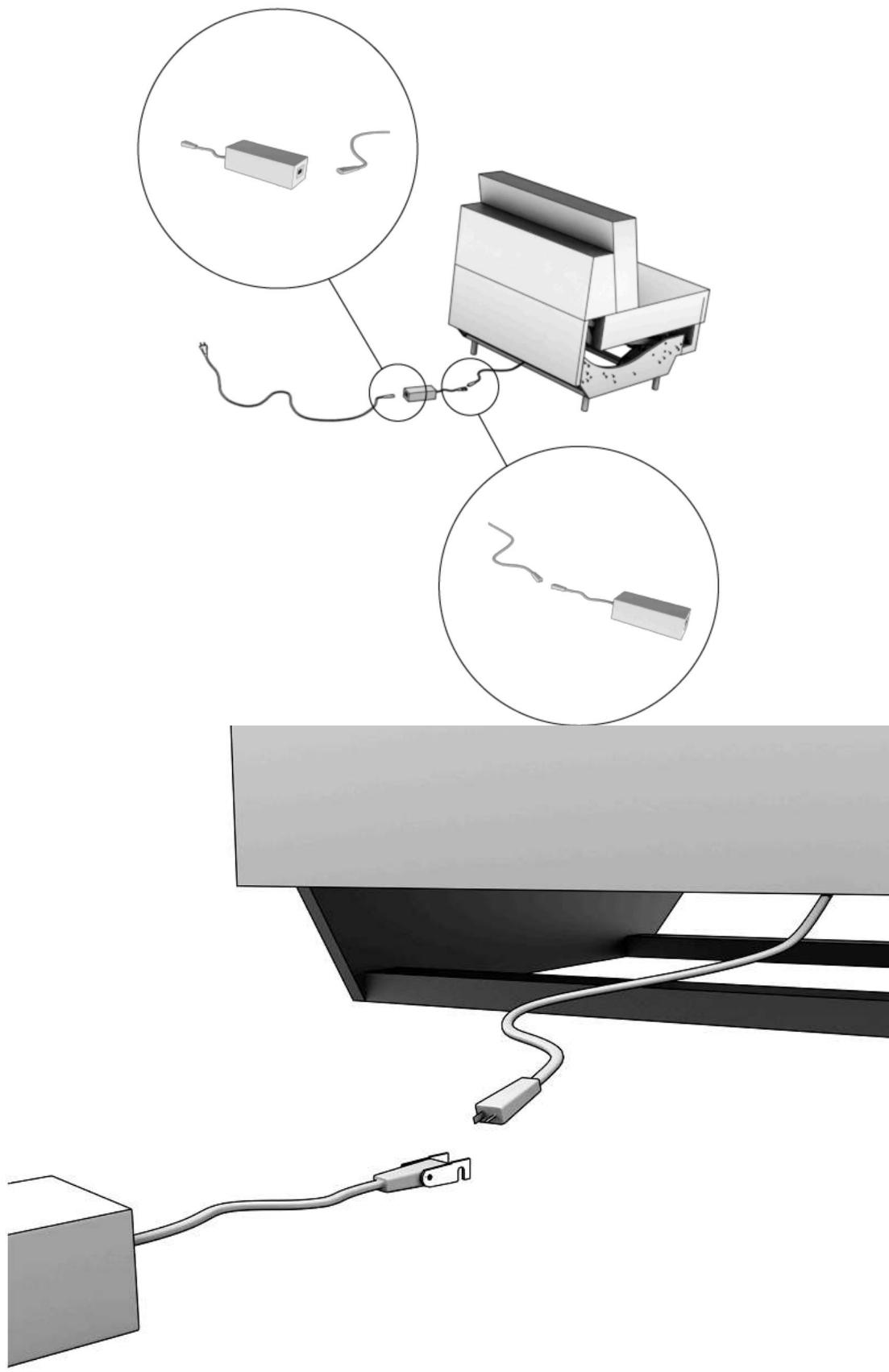
Nebezpečí poškození!

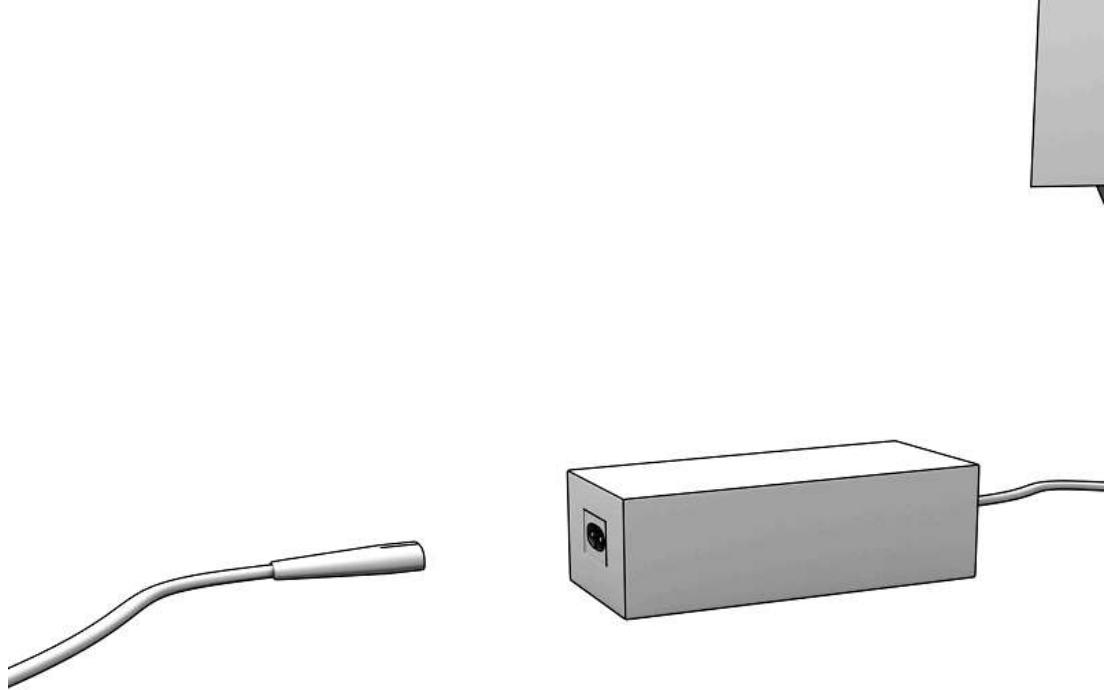
Při nedodržení pokynů k uvedení do provozu může dojít k poškození.

ℹ️ INFORMACE

Je nutné dbát na to, aby byl nábytek bezpečně vyrovnán na vodorovném podkladu a řádně smontován.

Varianta rozsahu dodávky s transformátorem





POPIS FUNKCE

⚠ NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí přívření u nábytku s nastavitelnými funkcemi!

- Nesahejte do závěsů nebo kování.

ℹ️ INFORMACE

Tento návod k obsluze může popisovat funkce, kterými není Váš nábytek vybaven.

⚠ VAROVÁNÍ!

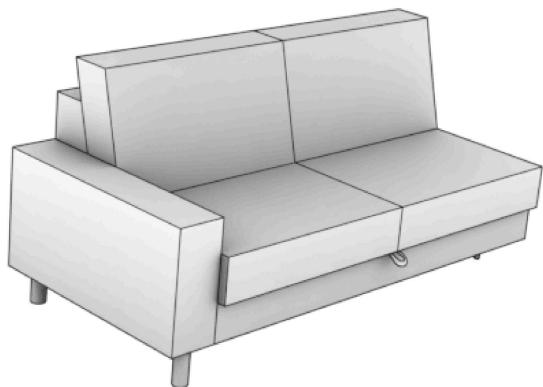
Nebezpečí převrácení nábytku!

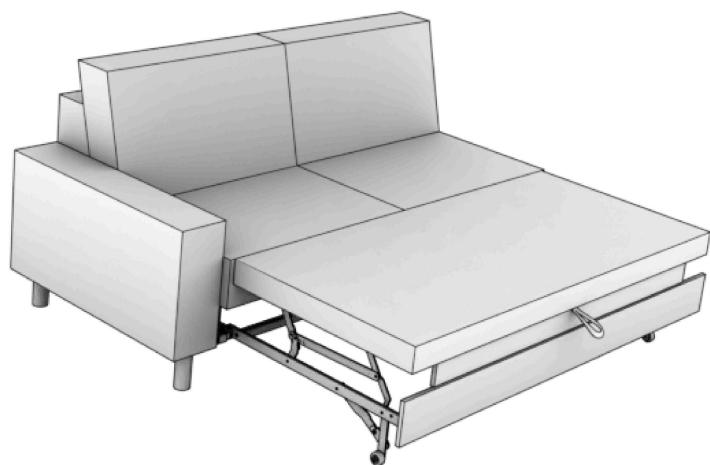
- Při nesprávném používání, např. sezení na okraji, vzniká nebezpečí převrácení!

Dvojlehátko

INFORMACE

K otevření úložného prostoru nebo dvojlehátka použijte příslušné zařízení.





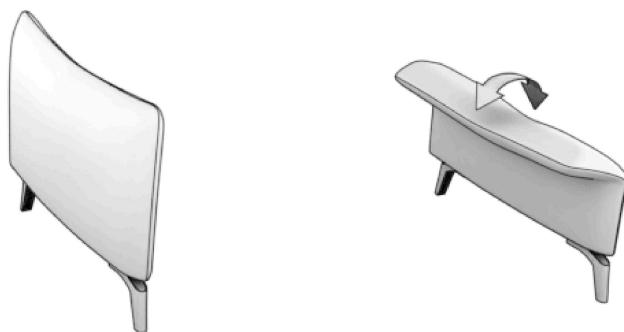
Funkční loketní opěrka

⚠ UPOZORNĚNÍ!

Nebezpečí poškození!

Loketní opěrka není vhodná k sezení! Max. zatížení je 20 kg.

Poškození způsobené nadměrným zatížením není oprávněným důvodem k reklamaci.





Úložný prostor

⚠ NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí udušení v zavřeném úložném prostoru!

- Nezavírejte úložný prostor, pokud se v něm nacházejí osoby a zvířata. To platí zejména pro děti!

⚠ NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí přivření u nábytku s nastavitelnými funkcemi!

- Během zavírání úložného prostoru nesahejte do oblasti nastavení.
- Nesahejte do závěsů nebo kování.

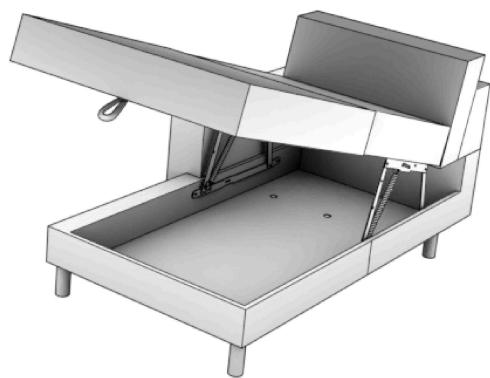
❗ UPOZORNĚNÍ!

Úložný prostor má při rovnoměrném rozložení zatížení nosnost max. 10 kg.

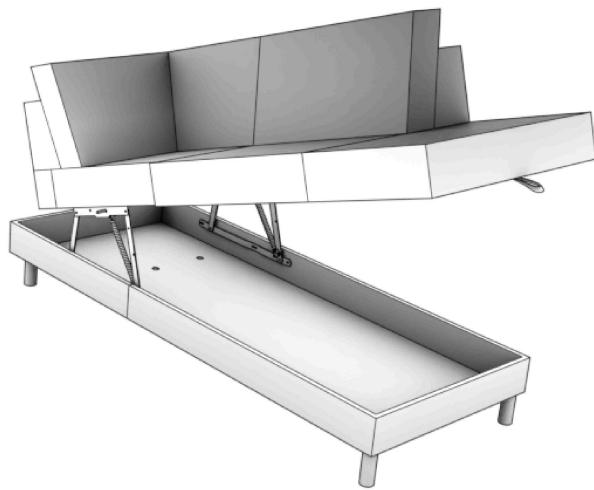
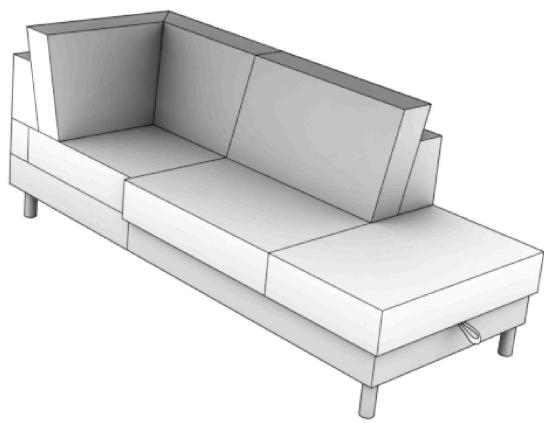
ℹ️ INFORMACE

K otevření úložného prostoru nebo dvojlehátka použijte příslušné zařízení.

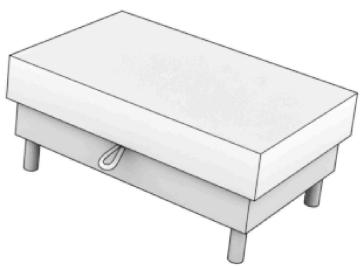
Lenoška s úložným prostorem



Rohová lavice s úložným prostorem



Taburet s úložným prostorem

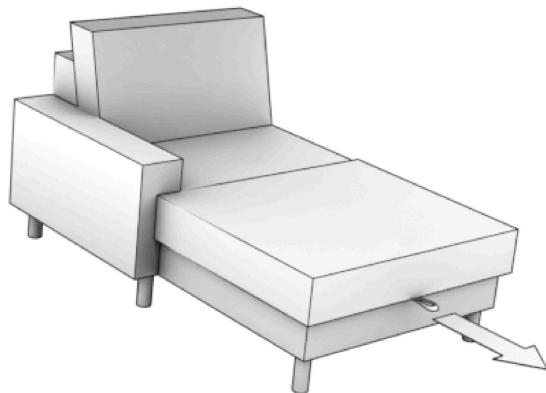


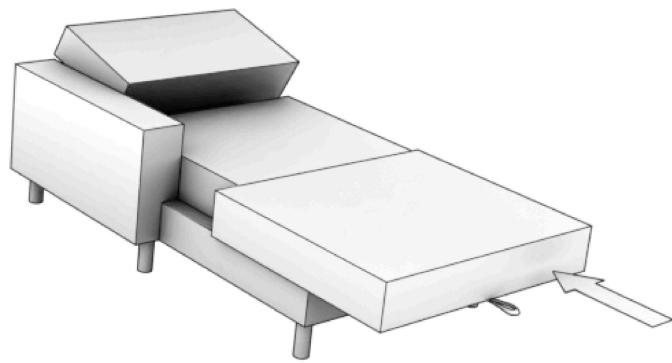
Funkce klouzání

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí převrácení nábytku!

- Při nesprávném používání, např. sezení na okraji, vzniká nebezpečí převrácení!



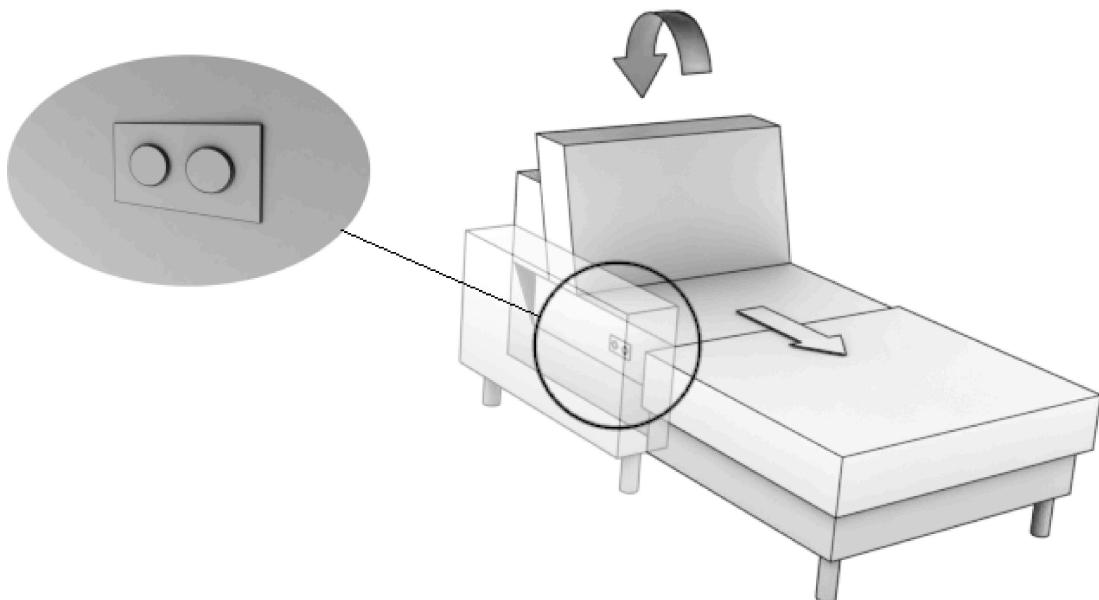


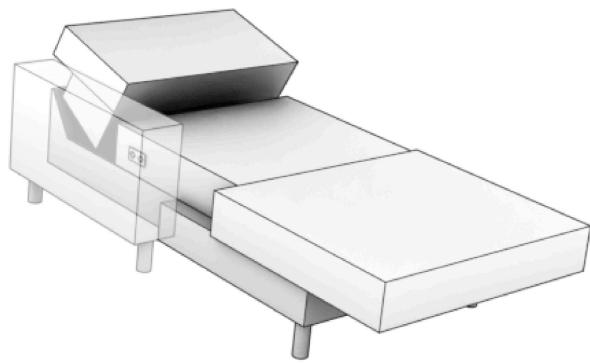
Relaxační funkce jednomotorová (transformátor nebo akumulátor)

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí převrácení nábytku!

- Při nesprávném používání, např. sezení na okraji, vzniká nebezpečí převrácení!





VLASTNOSTI MATERIÁLU A PÉČE

Vlastnosti výrobku

V prvních týdnech má každý materiál neškodnou vůni novoty, resp. specifickou vůni, která se po krátké době používání omezí na minimum.

Rozměry různých sestav se mohou lišit s ohledem na:

- model
- čalounění
- druh potahu

Pokud je Váš nábytek potažen kůží, mohou být nutné dělicí švy v oblasti sedáku nebo zádové části.

U určitých modelů je čalounění z designových důvodů opatřeno řasením. To může být u různých druhů modelů provedeno odlišně. Řasení způsobuje úmyslné zvlnění sedáku, zádové části nebo bočního dílu. To se může vlivem používání měnit.

Mnohý nábytek je v zásadě čalouněn volně:

- Potah není po celé ploše spojen s čalouněním.
- Čalounění umožňuje sedání a potah se na nábytku nenapíná dohledka, proto dochází na sedadle, loketních opěrkách a korpusu k viditelnému zvlnění.

Zde se jedná typickou vlastností výrobku, která nepředstavuje žádný kvalitativní nedostatek.

Rozdíly v tvrdosti místa k sezení mohou vzniknout následujícím způsobem:

- Čalounění má určité předepnutí, které vlivem používání mírně povolí.
- Tam, kde je místo k sezení nejčastěji namáháno, může postupem času v důsledku povolení čalounění automaticky dojít ke změkčení oproti ostatním prvkům.

Kování a technika

⚠ NEBEZPEČÍ!

Nebezpečí přivření a úrazu elektrickým proudem při čištění nábytku!

Nebezpečí přivření pohyblivými díly.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem způsobeného vlhkými nebo poškozenými elektrickými součástmi.

- Před čištěním odpojte nábytek od elektrické sítě.
- Poškozené elektrické součásti nikdy nepřipojujte k elektrické síti.
- Elektrické součásti musí být suché.

Čištění/péče

- Pravidelně kontrolujte čistotu kovového kování a v případě potřeby odstraňte vzniklý kovový oděr odsátím nebo otřením.
- Kování a elektrické součásti otírejte suchou a čistou bavlněnou tkaninou.

Dřevo

Dřevo je surovina vzniklá přirozeným růstem. Absolutní totožnost barvy a struktury (např. mezi vzorkem pro plánování a dodávkou) proto nelze zaručit. Vlhkost je absorbována z okolí a opět vydávána. Vyhnete se proto silnému vzestupu a poklesu vlhkosti vzduchu, abyste zabránili otevření lepených spár nebo tvorbě trhlin.

Čištění/péče

- Jednou týdně očistěte nábytek měkkou, mírně navlhčenou tkaninou (z bavlny nebo mikrovlákna).

Kůže

Kůže je přírodní produkt a téměř vždy se vyznačuje řadou charakteristických vlastností. Rozdíly v barvě a struktuře, vrypy a hmyzí kousnutí jsou proto přirozenými jevy a nepředstavují důvod k reklamaci.

Čištění/péče

- Nábytek ošetřujte pomocí vhodné sady pro péči o kůži, aby byl zachován jeho hebký charakter.
- Jednou týdně vysajte nábytek vysavačem nastaveným na nejnižší stupeň a měkkým kartáčem na čalouněný nábytek.
- Jednou týdně očistěte nábytek měkkou, mírně navlhčenou tkaninou (z bavlny nebo mikrovlákna).

Tkanina/ mikrovlákno

Následující vlastnosti jsou pro tento výrobek typické a nepředstavují kvalitativní nedostatek:

- Stálost barevného odstínu
- Stálost na světle
- Měňavý efekt
- Žmolkování
- Známky používání

Čištění/péče

Potahy nábytku vyžadují pravidelné čištění a péči:

- Jednou týdně vysajte nábytek vysavačem nastaveným na nejnižší stupeň a měkkým kartáčem na čalouněný nábytek.
- Jednou týdně vykartáčujte nábytek měkkým kartáčem (kartáč na šaty) ve směru vláken.
- Pro zachování dlouhé životnosti vláken otřete nábytek jednou měsíčně mírně navlhčenou kůží.

❶ UPOZORNĚNÍ!

Nebezpečí poškození!

Znečištění rychle odstraňte, abyste zabránili jejich vsáknutí do potahu. Intenzivní čištění je nutné pouze při mimořádném znečištění, např. rozlité nápoje, jídlo nebo krev, a musí být provedeno kvalifikovaným odborníkem.

ODSTRAŇOVÁNÍ PORUCH

Jednoduché poruchy a nedostatky lze často odstranit pomocí tabulky poruch a jejich odstranění.

INFORMACE

Pokud nelze problém odstranit s využitím níže popsaných postupů, obraťte se na Vašeho specializovaného prodejce.

Tabulka poruch a jejich odstranění

Následující tabulka nabízí pomoc při odstranění poruch funkce:

Problém	Možná příčina	Řešení
Systém pohonu nefunguje	Není zapojen kabel	Zkontrolujte konektorový spoj
	Systém pohonu je vadný	Kontaktujte specializovaného prodejce nebo výrobce
	Akumulátor není nabity	Nabijte akumulátor
Při stisknutí tlačítka se pohony spustí pouze krátce	Překročeno max. zatížení	Snižte zatížení
	Polohování naráží na překážku	Odstraňte překážku

TECHNICKÉ ÚDAJE

❶ UPOZORNĚNÍ!

Nebezpečí poškození!

Všechny elektrické komponenty jsou koncipovány pro použití v suchých místnostech v soukromém sektoru!

Model Limoss AC/DC s adaptérem MC110

Třída ochrany	II
Vstupní napětí	100-240 V
Vstup Hz	50/60 Hz, 1,2 A
Výstup	29 V – 2 A
Doba zapnutí	max. 10 % 2 min ON/18 min OFF



Limoss

MD121-04-L3-235-080

Tlačná síla	3000 N
Tažná síla	3000 N
Vstup	18–35 V DC 5 A max.
Třída ochrany	III
Doba zapnutí	2 min ON/ 18 min OFF

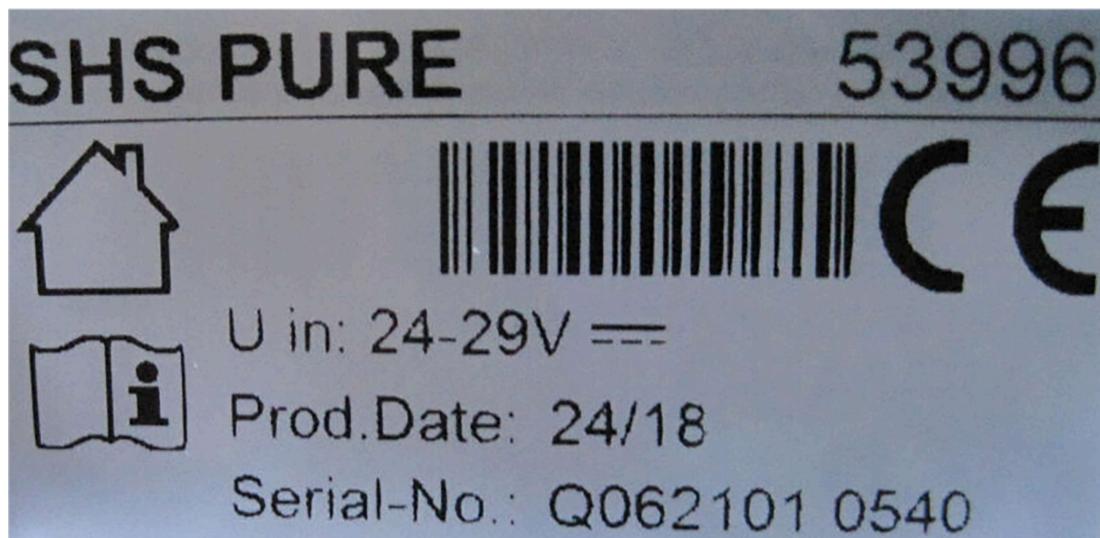
Obrázek 1

Typový štítek



[de] Dewert Oking SHS Pure Schalter

Typový štítek



INFORMACE O VÝROBKU A POKYNY K LIKVIDACI

i Poznámka

Komplexní informace o výrobku najdete zde:

<https://www.ada.at/moebel/>

i Poznámka

Certifikáty a vysvětlení najdete zde:

Zertifikate und Erklärungen

Pokyny k likvidaci

i Nevhazujte do komunálního odpadu

Rozbité elektrické spotřebiče nevhazujte do komunálního odpadu! Rozbité elektrické spotřebiče můžete bezplatně odevzdat v příslušných sběrnách nebo je vrátit přímo na prodejném místě při nákupu nového spotřebiče.

Pouze při správné likvidaci lze oddělit a zlikvidovat nebezpečné a klimaticky škodlivé součásti a látky ze starých elektrických spotřebičů, aniž by došlo k poškození lidí nebo životního prostředí, a získat cenné suroviny.

i Odstranění baterií a akumulátorů

Před vrácením elektrického spotřebiče z něj vyjměte baterie, akumulátory a staré žárovky, pokud to lze provést bez poškození spotřebiče! Baterie a akumulátory lze bezplatně odevzdávat ve sběrnách a všude tam, kde se prodávají.

Odkryté póly baterie zakryjte izolační páskou nebo podobným materiélem, abyste zabránili zkratu!

i Smazání dat

Před likvidací elektrického spotřebiče v něm nebo z něj vymažte uložené osobní údaje.

i Vysvětlení symbolu



Tento symbol znamená, že výrobek nesmí být likvidován jako netříděný odpad, ale musí být předán do sběren tříděného odpadu k opětovnému použití a recyklaci.

Registrační číslo WEEE / číslo oznamovacího registru v něm. zákonu o bateriích

Název	ADA Möbelfabrik GmbH	ADA Hungária Bútorgyár Kft.	ADA fabrica de mobila s.r.l.	Rákóczi u. 154.H-9900 Körmend
Adresa	Baierdorf- Umgebung 61A-8184 Anger	Rákóczi u. 154.H-9900 Körmend	Str. Josif Vulcan Nr. 31RO-415500 Salonta	Rákóczi u. 154.H-9900 Körmend
E-mail	office.anger@ada.at	office.kormend@ada.at	office.salonta@ada.at	office.nova@ada.at
Reg. č. WEEE DE	16746870	36772439	60284430	55074751
Číslo oznamovacího registru v něm. zákonu o bateriích:	21008309	21008308	21008307	21008310

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

CE

Směrnice 2006/42/ES o strojních zařízeních, příloha II 1.A

Výrobce:

ADA Fabricia de mobila s.r.l.

Str. Iosif Vulcan Nr. 31

RO-415500 Salonta

Rumunsko

tímto prohlašuje, že následující výrobek odpovídá všem ustanovením použitých právních předpisů - včetně jejich změn - platných v okamžiku prohlášení. Toto prohlášení se vztahuje na strojní zařízení ve stavu, ve kterém bylo uvedeno do provozu. Součásti dodatečně osazené koncovým uživatelem a/nebo dodatečně provedené zásahy nejsou zohledněny.

Sedací souprava

Model: [de] 7905

Typ: VZB, USB

Byly použity následující právní předpisy:

Směrnice 2006/42/ES o strojních zařízeních	Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě 2014/30/EU	Směrnice 2015/863/EU, kterou se mění příloha II směrnice 2011/65/EU
--	---	---

Pro správné uplatnění směrnic byly použity následující harmonizované normy:

EN ISO 12100:2010	EN 60335-1:2012/A11:2014	EN 62233:2008-11	[de] EN 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021	EN IEC 61000-3-2:2019	EN 61000-3-3:2013	EN 63000:2019-05
DIN EN 12520:2016-03			

Sídlo: Salonta

Datum: 02.05.2023



Andrea Bagdi

(jednatel společnosti)



Szilárd Imre Solti

(jednatel společnosti)

2025-02-19